



Datos de publicación

Referencia de publicación: 2020-0000076524

Esta información actualiza a 2020-0000074638 por el siguiente motivo:

Actas Mesas 3 y 4

Objeto del Contrato

Perfil de Contratante: Delegación Territorial de Turismo, Regeneración, Justicia y Administración Local en Sevilla
NIF: S4111001F
Tipo de poder adjudicador: Comunidad Autónoma
Principal actividad ejercida: Turismo, Regeneración, Justicia y Administración Local en Sevilla
Dirección: C/ Trajano, 17 - Sevilla Andalucía España
El poder adjudicador es una central de compras: No
Provincia de Tramitación: SEVILLA
Tipo de contrato: Servicios
Denominación del contrato: SERVICIO INTERPRETES Y TRADUCTORES ORGANOS JUDICIALES SEVILLA Y PROVINCIA
Lugar de ejecución: Sevilla (ES618)
Número de expediente: CONTR 2020 0000047395
División por lotes: No
Cantidad de lotes: 0
Clasificación CPV

79530000-Servicios de traducción
79540000-Servicios de interpretación

Contrato restringido a talleres protegidos: No
Contrato ejecutado marco de programas de empleo protegidos: No

Descripción: SERVICIO DE INTERPRETACION Y TRADUCCION EN PROCEDIMIENTOS INSTRUIDOS POR LOS ORGANOS JUDICIALES EN EL AMBITO TERRITORIAL DE SEVILLA Y PROVINCIA

Tramitación y procedimiento de adjudicación

Procedimiento: Abierto
Tramitación: Ordinario
Idioma de presentación de ofertas o solicitudes: Castellano
Presentación de la oferta o solicitudes: Manual

Presupuesto base de licitación

Importe total (con IVA): 600.160,00 €

-1-

Código Seguro de verificación: 2tx4iHVVH5JIKA8CYY1Xw9DJLYdAU3n8j. Permite la verificación de la integridad de una copia de este documento electrónico en la dirección: https://www.juntadeandalucia.es/haciendayadministracionpublica/apl/verifirmapdc/ Este documento incorpora firma electrónica reconocida de acuerdo a la Ley 59/2003, de 19 de diciembre, de firma electrónica.				
FIRMADO POR	S4111001F		SELLO DE TIEMPO	31/07/2020 12:50:18
ID. FIRMA	afirma5exp.chap.junta-andalucia.es	2tx4iHVVH5JIKA8CYY1Xw9DJLYdAU3n8j	PÁGINA	1 / 5
 2tx4iHVVH5JIKA8CYY1Xw9DJLYdAU3n8j				



Importe neto: 496.000,00 €
Valor estimado: 1.240.000,00 €
Notas:
Admite variantes: No

Sujeto a regulación armonizada

Contrato susceptible de Recurso especial

Obtención de documentación e información

Fecha límite de obtención: 19/06/2020 a las 14:00

Lugar:

Delegación del Gobierno en Sevilla
Plaza de la Contratación 3
41004 SEVILLA

Puntos de contacto:

Persona: Rafael Pérez Dechent
Teléfono: 600156696
Fax: 955519155
Email: contratacion.sevilla.dgob@juntadeandalucia.es
Web:

Otras informaciones:

Requisitos particulares en la ejecución

Los establecidos en el pliego de cláusulas administrativas particulares

Cláusulas sociales y ambientales

Sociales

Igualdad - Medidas adicionales sobre igualdad de género

Presentación de solicitudes

Presentación de ofertas

Fecha límite de presentación de ofertas: 19/06/2020 a las 20:00

Lugar de presentación:

Delegación del Gobierno
Plaza de la Contratación 3
41004 SEVILLA

Plazo durante el cual el licitador estará obligado a mantener su oferta (en meses): 0

Aclaraciones: Cuando las proposiciones se envíen por correo, la persona empresaria deberá justificar la fecha y hora de imposición del envío en las Oficinas de Correos y anunciará la remisión de su oferta al órgano de contratación, en el mismo día, mediante fax o

-2-

Código Seguro de verificación: 2tx4iHvH5JIKA8CYy1Xw9DJLYdAU3n8j. Permite la verificación de la integridad de una copia de este documento electrónico en la dirección: https://www.juntadeandalucia.es/haciendayadministracionpublica/apl/verifirmapdc/ Este documento incorpora firma electrónica reconocida de acuerdo a la Ley 59/2003, de 19 de diciembre, de firma electrónica.					
FIRMADO POR	S4111001F			SELLO DE TIEMPO	31/07/2020 12:50:18
ID. FIRMA	afirma5exp.chap.junta-andalucia.es	2tx4iHvH5JIKA8CYy1Xw9DJLYdAU3n8j	PÁGINA	2 / 5	
 2tx4iHvH5JIKA8CYy1Xw9DJLYdAU3n8j					



correo electrónico remitido al Registro de la Delegación del Gobierno en Sevilla; fax:
955519155 correo electrónico: registro.sevilla.dgob@juntadeandalucia.es

Apertura de ofertas

Lugar:
Delegación del Gobierno en Sevilla
Plaza de la Contratación 3
41004 SEVILLA

Fecha Apertura del sobre de criterios de adjudicación que dependen de un juicio de valor:

Fecha Apertura del sobre de criterios de adjudicación evaluables por aplicación de fórmulas:

Otras Fechas:

Aclaraciones:

Criterios objetivos para la selección de candidatos en el procedimiento:

Los establecidos en el pliego de cláusulas administrativas particulares

Referencia en Diarios Oficiales

DOUE nº S078 del año 2020, página 184280 (Envío: 16/04/2020
, Publicación: 21/04/2020). Referencia: 2020/S 078-184280
<https://ted.europa.eu/udl?uri=TED:NOTICE:184280-2020:TEXT:ES:HTML>
DOUE nº S107 del año 2020, página 259678 (Envío: 01/06/2020
, Publicación: 04/06/2020). Referencia: 2020/S 107-259678
<https://ted.europa.eu/udl?uri=TED:NOTICE:259678-2020:HTML:ES:HTML%26tabId=1%26tabLang=es>

Documentos Adjuntos

Pliegos de condiciones y documentos complementarios
Pliego de prescripciones técnicas (Pliego de prescripciones técnicas-0038515616.PDF)
(SHA-256: 062c944cf685fe6dc390b5218f4665e931337c5d1942246c9984b196bf950609)

PCAP Informado (PCAP Informado-0039400881.PDF)
(SHA-256: a1d2663ffa808827db4c36337e7b9b1795cd6f79987c878982f3878f1efea4e5)

DEUC formato XML (DEUC formato XML-0041524114.XML)
(SHA-256: d28a74987ce17d29b892a0d0eaf5c82ddf9d02562efd1a444c2e40b820eec195)

Información adicional
Memoria justificativa (Memoria justificativa-0041526910.PDF)
(SHA-256: 7eda889141d34cb32d3983d182e66415d6292346634a0206ca5916505c9bff3a)

-3-

Código Seguro de verificación: 2tx4iHvH5JIKA8CYyLxw9DJLYdAU3n8j. Permite la verificación de la integridad de una copia de este documento electrónico en la dirección: https://www.juntadeandalucia.es/haciendayadministracionpublica/apl/verifirmapdc/ Este documento incorpora firma electrónica reconocida de acuerdo a la Ley 59/2003, de 19 de diciembre, de firma electrónica.			
FIRMADO POR	S4111001F	SELLO DE TIEMPO	31/07/2020 12:50:18
ID. FIRMA	afirma5exp.chap.junta-andalucia.es	2tx4iHvH5JIKA8CYyLxw9DJLYdAU3n8j	PÁGINA 3 / 5
 2tx4iHvH5JIKA8CYyLxw9DJLYdAU3n8j			



Informe de insuficiencia de medios (Informe de insuficiencia de medios-0040459972.PDF)
(SHA-256: 58443d40921976584fd80e5e20b72d1049f5fcfec6ec6d9cc39c71666315814c)

Acuerdo de inicio (Acuerdo de inicio-0038521022.PDF)
(SHA-256: 1609b47ec707b479483df42b3ee6f38733b6afdfce9c5485599379ad0567bc8)

Resolución de aprobación del expediente (Resolución de aprobación del expediente-0040611689.PDF)
(SHA-256: c76bb0b5bd84f336a5ed4b12141eb46bcc2c83e7f2c6b119da6d22e76f2f5621)

Designación composición de la Mesa (Designación composición de la Mesa-0041587865.PDF)
(SHA-256: 7a84ee32e1d0f854d7741581e93a9a8976f510946b673cd5bb0602953b980d95)

Acta Mesa 1 (Acta Mesa 1-0042176424.PDF)
(SHA-256: 7f8d3d7fa795fc1cf16fb5181c59c76ea1f522e44694de06599635c09f5a5284)

Acta Mesa 2 (Acta Mesa 2-0042176454.PDF)
(SHA-256: 6ee5b02e0ce3ae92ff00f412b1e4b6ee1e4d08995275ed8fdb3ca3eb8baf5a6a)

Anuncio de subsanación (Anuncio de subsanación-0042407889.PDF)
(SHA-256: b2dcbe8f6844de89eb67104cf31d97fba0c4d7f5424056aa6d3e29254b3c5aa5)

Acta Mesa 3 (Acta Mesa 3-0042519932.PDF)
(SHA-256: 4ce435d0adbbc0043f2331ba6a3cd875fa072993ffc7e183a52e9cf44fc0b604)

Acta Mesa 4 (Acta Mesa 4-0042519953.PDF)
(SHA-256: a74c7213d22ac3bd5fb0cc5e03dc83dfff77e10079b9acc810773dab7ae386da)

Documentación relativa a la Suspensión

Documentación relativa al Levantamiento de la Suspensión

Documentación relativa al numero de licitadores participantes en el procedimiento

Criterios de adjudicación

Los establecidos en el pliego de cláusulas administrativas particulares

Condiciones particulares de ejecución del contrato

Los establecidos en el pliego de cláusulas administrativas particulares

Se aceptará facturación electrónica:

Sí

Clasificación Empresarial

Publicaciones relacionadas

2020-0000038739
2020-0000038752
2020-0000039585

Código Seguro de verificación: 2tx4iHVVH5JIKA8CYYLXw9DJLYdAU3n8j. Permite la verificación de la integridad de una copia de este documento electrónico en la dirección: https://www.juntadeandalucia.es/haciendayadministracionpublica/apl/verifirmapdc/ Este documento incorpora firma electrónica reconocida de acuerdo a la Ley 59/2003, de 19 de diciembre, de firma electrónica.			
FIRMADO POR	S4111001F	SELLO DE TIEMPO	31/07/2020 12:50:18
ID. FIRMA	afirma5exp.chap.junta-andalucia.es	2tx4iHVVH5JIKA8CYYLXw9DJLYdAU3n8j	PÁGINA 4 / 5
 2tx4iHVVH5JIKA8CYYLXw9DJLYdAU3n8j			



2020-0000044074
2020-0000045628
2020-0000074638

Código Seguro de verificación: 2tx4iHvH5JIKA8CYy1Xw9DJLYdAU3n8j. Permite la verificación de la integridad de una copia de este documento electrónico en la dirección: https://www.juntadeandalucia.es/haciendayadministracionpublica/apl/verifirmapdc/ Este documento incorpora firma electrónica reconocida de acuerdo a la Ley 59/2003, de 19 de diciembre, de firma electrónica.				
FIRMADO POR	S4111001F		SELLO DE TIEMPO	31/07/2020 12:50:18
ID. FIRMA	afirma5exp.chap.junta-andalucia.es	2tx4iHvH5JIKA8CYy1Xw9DJLYdAU3n8j	PÁGINA	5 / 5
 2tx4iHvH5JIKA8CYy1Xw9DJLYdAU3n8j				